







Arbeitsblatt: Wahrnehmungsübung Dr. Seuss in Zhejiang

Beschreibung:	<ul style="list-style-type: none"> • Rollenspiel mit 2 Rollen: Dr. Seuss und sein*e Partner*in zu Hause in Deutschland 	 <i>Sensibilisierung der Wahrnehmung</i>
Zweck:	<ul style="list-style-type: none"> • Sensibilisierung in Bezug auf Kommunikationsmuster, unterschiedliche Sichtweisen und subjektive Bedeutungsmuster anzuerkennen, zu verstehen. 	 20 Min.
Hinweise	<ul style="list-style-type: none"> • Achten Sie darauf, dass die Tandems ausschließlich verbal in Kontakt treten und sich nicht gegenseitig ihre Stadtpläne zeigen. Die Übung baut darauf auf, dass die Stadtpläne leicht unterschiedlich sind, die beiden Spieler*innen aber nichts davon wissen. • Ggf. am Ende die Teilnehmenden darum bitten, Ihre*n Kolleg*innen, die das Modul noch nicht hatten, die Übung nicht zu verraten. 	 <i>Arbeit im Tandem</i>
		 <i>1x Seite 2, 3 je RS A 1x Seite 4, 5 je RS B</i>
		 -
		 -

Instruktion

1. Die Teilnehmenden setzen sich in Tandems Rücken an Rücken.
2. Die doppelseitig kopierten Arbeitsblätter der Seiten 2 und 3 werden an die eine Hälfte der Teilnehmenden und Arbeitsblätter der Seiten 4 und 5 an die andere Hälfte der Teilnehmenden ausgegeben.
3. Es sollten wenig Informationen über Zweck und Ziel zu Beginn gegeben werden. Die Übung direkt als eine „Übung zur Sensibilisierung und Selbsterkenntnis in Sachen Kommunikation“ anmoderieren.
4. Die Teilnehmenden die Karten erst anschauen lassen, wenn sie Rücken an Rücken sitzen

Dr. Seuss in Zhejiang/China auf Forschungsreise und sein*e Partner*in zu Hause in Deutschland

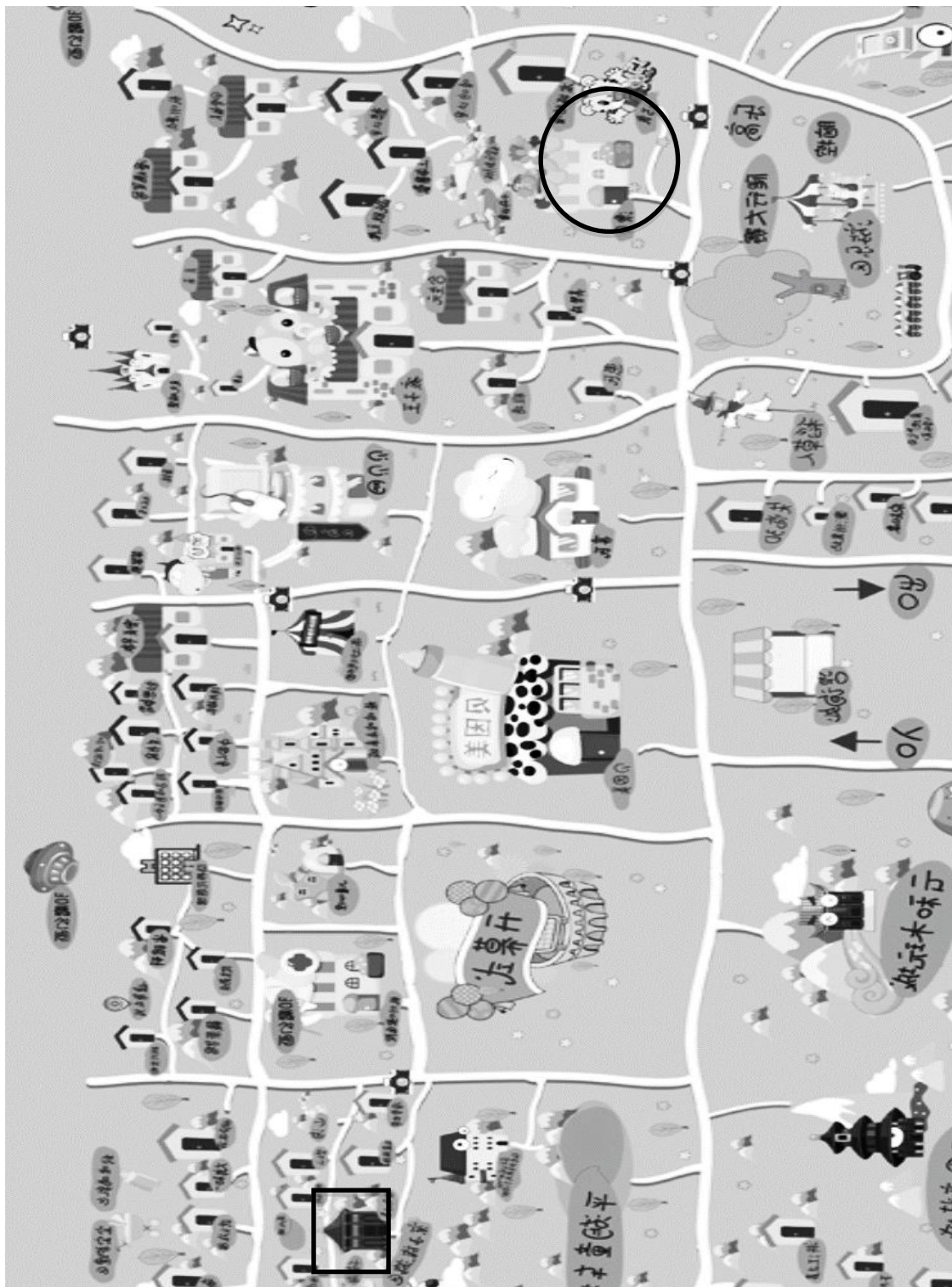
Spielanweisung/Ziel: Bitte setzen Sie sich Rücken an Rücken und kommunizieren Sie nur durch Worte miteinander. Es geht darum, ein Telefongespräch zwischen China und Deutschland zu simulieren, um die Grenzen und Tücken sprachlicher Kommunikation zu verdeutlichen.

Story: Dr. Seuss ist auf dem Weg nach Zhejiang, um sich mit chinesischen Kolleg*innen zu treffen. Unterwegs sind ihm seine Gepäckstücke abhandengekommen. Das ist nicht weiter schlimm, da er im Handgepäck Wechselwäsche mit dabei hatte. Schlimmer ist, dass inzwischen nicht nur sein Geld, sondern durch seine Vergesslichkeit (die Kreditkarte ruht nach mehrfacher falscher PIN-Eingabe in einem Automaten) auch die Möglichkeit, neues Geld abzuheben, dahin ist. Darüber hinaus hatte er seinen beschrifteten Stadtplan für Zhejiang in einem der Koffer verstaut, der nun weit entfernt ist. Zu allem Übel geht es ihm seit dem letzten Essen nicht gut. Als Mediziner weiß er nur zu gut, dass er sich möglicherweise etwas eingefangen hat und dringend eine medizinische Ambulanzstation aufsuchen muss. Wie sehr wünschte er sich jetzt, bereits in der Obhut seiner chinesischen Kolleg*innen zu sein!

Dr. Seuss steht nun etwas ratlos auf dem Marktplatz der Stadt. Das Ziel ist so nah und doch so fern. Die einzige Möglichkeit, zur medizinischen Ambulanzstation in der Nähe zu kommen, besteht darin, mit dem Handy (er hat sein Smartphone „schlauerweise“ zu Hause gelassen und ist mit einem „Uralt“-Mobiltelefon unterwegs) anzurufen und sich von seinem*r Partner*in (privat oder ein*e Kolleg*in aus dem Krankenhaus), den Weg beschreiben zu lassen. Jene*r verfügt über eine Kopie des Stadtplans, in dem er den Markplatz als auch die medizinische Ambulanzstation eingekreist und benannt hat. Dies tat er, um sicher zu gehen, dass er bei all den Schriftzeichen seine chinesischen Kolleg*innen auch wirklich finden würde und hat die Kopie glücklicherweise auf dem Küchentisch in Deutschland liegen lassen.

Sie sind Dr. Seuss.

Sie konnten Sie an einem Informationsstand eine Stadtplan-Kopie des Stadtteils ergattern, in dem der eigene Standpunkt eingekreist ist, nicht aber Ihr Ziel. Sie rufen Ihre*n Partner*in **bzw. Kollegen*in** zu Hause an, um sich den Weg erklären zu lassen.



Dr. Seuss in Zhejiang/China auf Forschungsreise und sein(e) Partner(in) zu Hause in Deutschland

Spielanweisung/Ziel: Bitte setzen Sie sich Rücken an Rücken und kommunizieren Sie nur durch Worte miteinander. Es geht darum, ein Telefongespräch zwischen China und Deutschland zu simulieren, um die Grenzen und Tücken sprachlicher Kommunikation zu verdeutlichen.

Story: Dr. Seuss ist auf dem Weg nach Zhejiang, um sich mit chinesischen Kolleg*innen zu treffen. Unterwegs sind ihm seine Gepäckstücke abhandengekommen. Das ist nicht weiter schlimm, da er im Handgepäck Wechselwäsche mit dabei hatte. Schlimmer ist, dass inzwischen nicht nur sein Geld, sondern durch seine Vergesslichkeit (die Kreditkarte ruht nach mehrfacher falscher PIN-Eingabe in einem Automaten) auch die Möglichkeit, neues Geld abzuheben, dahin ist. Darüber hinaus hatte er seinen beschrifteten Stadtplan für Zhejiang in einem der Koffer verstaut, der nun weit entfernt ist. Zu allem Übel geht es ihm seit dem letzten Essen nicht gut. Als Mediziner weiß er nur zu gut, dass er sich möglicherweise etwas eingefangen hat und dringend eine medizinische Ambulanzstation aufsuchen muss. Wie sehr wünschte er sich jetzt, bereits in der Obhut seiner chinesischen Kolleg*innen zu sein!

Dr. Seuss steht nun etwas ratlos auf dem Marktplatz der Stadt. Das Ziel ist so nah und doch so fern. Die einzige Möglichkeit, zur medizinischen Ambulanzstation in der Nähe zu kommen, besteht darin, mit dem Handy (er hat sein Smartphone „schlauerweise“ zu Hause gelassen und ist mit einem „Uralt“-Mobiltelefon unterwegs) anzurufen und sich von seinem*r Partner*in (privat oder ein*e Kolleg*in aus dem Krankenhaus), den Weg beschreiben zu lassen. Jene*r verfügt über eine Kopie des Stadtplans, in dem er den Marktplatz als auch die medizinische Ambulanzstation eingekreist und benannt hat. Dies tat er, um sicher zu gehen, dass er bei all den Schriftzeichen seine chinesischen Kolleg*innen auch wirklich finden würde und hat die Kopie glücklicherweise auf dem Küchentisch in Deutschland liegen lassen.

Sie sind der*die Partner*in zu Hause

Erklären Sie bitte Ihrem*r Partner*in bzw. Kollegen*in, Dr. Seuss, mit Hilfe der umseitigen Karte den Weg vom Marktplatz (Kreis) zur medizinischen Ambulanzstation (Quadrat). Nutzen Sie alle Kommunikations- und Orientierungsmöglichkeiten, die sie auch real am Telefon nutzen könnten und würden – aber keine anderen.

